

# Specification

## According to Regulation (EU) No. 1061/2010

"\*" Asterisk(s) means variant model and can be varied (0-9) or (A-Z).

Samsung							
Model Name		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Capacity	kg	9.0	9.0	8.0	8.0	7.0	7.0
Energy Efficiency on a scale from D (least efficient) to A+++ (most efficient)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Annual energy consumption (It is based on 220 standard washing cycles for standard cotton course at 60 °C and 40 °C at full and partial load, and the consumption of off and left-on modes. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.)	kWh/yr	130	130	116	116	103	103
Energy Consumption							
The standard 60 °C cotton programme at full load	kWh	0.65	0.65	0.54	0.54	0.52	0.52
The standard 60 °C cotton programme at partial load	kWh	0.51	0.51	0.48	0.48	0.39	0.39
The standard 40 °C cotton programme at partial load	kWh	0.51	0.51	0.48	0.48	0.39	0.39
Weighted power consumption of the off-mode.	W	0.48	0.48	0.48	0.48	0.48	0.48
Weighted power consumption of the left-on mode.	W	5.00	5.00	5.00	5.00	5.00	5.00
Annual water consumption (It is based on 220 standard washing cycles for standard cotton course at 60 °C and 40 °C at full and partial load. Actual water consumption will depend on how the appliance is used.)	L/yr	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Spin efficiency class							
Spin-drying efficiency class on a scale from G (least efficient) to A (most efficient)		A	B	A	B	B	B
Maximum Spin Speed	rpm	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Residual moisture	%	44	53	44	53	53	53
The  COTTON 60 °C and  COTTON 40 °C programs are the 'standard cotton 60 °C program' and the 'standard cotton 40 °C program'. They are suitable to clean normally soiled cotton laundry and they are the most efficient (concerning water and energy consumption) for this type of laundry. In these programs the actual water temperature may differ from the declared temperature. Please run Calibration Mode after the installation (refer to the "Run Calibration (recommended)" section on page XX).							
Program duration of the standard program							
The standard 60 °C cotton programme at full load	min	319	319	319	319	312	312
The standard 60 °C cotton programme at partial load	min	289	289	259	259	197	197
The standard 40 °C cotton programme at partial load	min	289	289	259	259	197	197
The duration of the left-on mode (TI)	min	2	2	2	2	2	2
Airborne acoustical noise emissions expressed in dB(A) re 1 pW and rounded to the nearest integer during the washing and spinning phases for the standard 60 °C cotton programme at full load;							
Wash	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Spin	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Free Standing							

# Caractéristiques techniques

Selon la réglementation (UE) n° 1061/2010

Chaque astérisque « \* » représente un chiffre (de 0 à 9) ou une lettre (de A à Z) qui varie d'un modèle à l'autre.

Samsung								
Nom du modèle		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****	
Capacité	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0	
Efficacité énergétique sur une échelle de D (la moins efficace) à A+++ (la plus efficace)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	
La consommation d'énergie annuelle est basée sur les 220 cycles de lavage standard pour les programmes standard pour coton à 60 °C et à 40 °C en charge pleine et en demi-charge, et sur la consommation des modes de mise sous et hors tension. La consommation d'énergie réelle dépendra de la façon dont l'appareil est utilisé.		kWh/an	130	130	116	116	103	103
Consommation électrique								
Le programme standard pour coton à 60 °C en charge pleine	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52	
Le programme standard pour coton à 60 °C en demi-charge	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39	
Le programme standard pour coton à 40 °C en demi-charge	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39	
La consommation d'énergie pondérée du mode Éteint.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	
La consommation d'énergie pondérée du mode Veille.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	
La consommation d'eau annuelle est basée sur les 220 cycles de lavage standard pour les programmes standard pour coton à 60 °C et à 40 °C en charge pleine et en demi-charge. La consommation d'eau réelle dépendra de la façon dont l'appareil est utilisé.		l/an	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Classe d'efficacité d'essorage								
La classe d'efficacité de séchage et d'essorage sur une échelle de G (la moins efficace) à A (la plus efficace).		A	B	A	B	B	B	
Vitesse d'essorage maximale	tr/min	1400	1200	1400	1200	1400	1200	
Taux d'humidité résiduelle	%	44	53	44	53	53	53	
Les programmes  COTON 60 °C et  COTON 40 °C sont les programmes « standard cotton 60 °C program » (programme standard pour coton à 60 °C) et « standard cotton 40 °C program » (programme standard pour coton à 40 °C). Ils sont conçus pour laver le linge en coton normalement sale et constituent les programmes les plus efficaces (en ce qui concerne la consommation électrique et la consommation d'eau) pour ce type de lavage. Dans ces programmes, la température de l'eau réelle peut être différente de la température déclarée. Exécutez le mode Calibrage après l'installation (reportez-vous à la section « Exécuter la fonction Calibrage (recommandé) » à la page XX).								
Durée d'un programme standard								
Le programme standard pour coton à 60 °C en charge pleine	min	319	319	319	319	312	312	
Le programme standard pour coton à 60 °C en demi-charge	min	289	289	259	259	197	197	
Le programme standard pour coton à 40 °C en demi-charge	min	289	289	259	259	197	197	
La durée du mode Veille (TI)	min	2	2	2	2	2	2	
Le niveau sonore exprimé en dB(A) re 1 pW et arrondi au nombre entier le plus proche durant les phases de lavage et d'essorage pour le programme coton standard à 60 °C en charge pleine ;								
Lavage	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51	
Essorage	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74	
Autonome								

# Technische Daten

Gemäß der Richtlinie (EU) Nr. 1061/2010

Die Sternchen (\*) kennzeichnen Modellvarianten und können für Ziffern (0-9) oder Buchstaben (A-Z) stehen.

Samsung								
Modellbezeichnung		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****	
Füllmenge	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0	
Energieeffizienzklasse auf einer Skala von D (am wenigsten effizient) bis A+++ (am effizientesten)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	
Der jährliche Energieverbrauch wird auf der Grundlage von 220 Standardwaschgängen im Standard-Baumwollprogramm mit 60 °C und 40 °C bei vollständiger und teilweiser Befüllung sowie des Verbrauchs im ausgeschalteten Zustand und im Ruhezustand errechnet. Der tatsächliche Energieverbrauch hängt von der jeweiligen Nutzung des Geräts ab.		kWh/Jahr	130	130	116	116	103	103
Energieverbrauch								
Standard-Baumwollprogramm bei 60 °C und vollständiger Befüllung	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52	
Standard-Baumwollprogramm bei 60 °C und teilweiser Befüllung	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39	
Standard-Baumwollprogramm bei 40 °C und teilweiser Befüllung	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39	
Gewichteter Stromverbrauch in ausgeschaltetem Zustand.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	
Gewichteter Stromverbrauch im Ruhezustand.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	
Der jährliche Wasserverbrauch wird auf der Grundlage von 220 Standardwaschgängen im Standard-Baumwollprogramm bei 60 °C und 40 °C mit vollständiger und teilweiser Befüllung errechnet. Der tatsächliche Wasserverbrauch hängt von der jeweiligen Nutzung des Geräts ab.		Liter/Jahr	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Schleudereffizienzklasse								
Schleudereffizienzklasse auf einer Skala von G (am wenigsten effizient) bis A (am effizientesten)		A	B	A	B	B	B	
Maximale Schleuderdrehzahl	U/min	1400	1200	1400	1200	1400	1200	
Restfeuchtigkeit	%	44	53	44	53	53	53	
Die Programme   BAUMWOLLE 60 °C und   BAUMWOLLE 40 °C sind die Standardprogramme zum Waschen von Baumwollkleidung bei 40 °C bzw. 60 °C. Diese Programme eignen sich in der Regel für normal verschmutzte Baumwollkleidung und sind für diese Gewebeat am effizientesten in Bezug auf Wasser- und Energieverbrauch. Bei diesen Programmen kann die tatsächliche Wassertemperatur von den Angaben abweichen. Führen Sie nach der Installation den Kalibrierungsmodus aus (weitere Informationen erhalten Sie im Abschnitt „Durchführen der Kalibrierung (empfohlen)“ auf Seite XX).								
Programmdauer des Standardprogramms								
Standard-Baumwollprogramm bei 60 °C und vollständiger Befüllung	min	319	319	319	319	312	312	
Standard-Baumwollprogramm bei 60 °C und teilweiser Befüllung	min	289	289	259	259	197	197	
Standard-Baumwollprogramm bei 40 °C und teilweiser Befüllung	min	289	289	259	259	197	197	
Dauer des eingeschalteten Ruhezustands (TI)	min	2	2	2	2	2	2	
Die in dB(A) bezogen auf 1 pW ausgedrückten Luftschallemissionen werden auf die nächste ganze Zahl gerundet und während des Wasch- und Schleudergangs für das Standardbaumwollprogramm bei 60 °C und vollständiger Befüllung ermittelt;								
Waschen	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51	
Schleudern	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74	
Freistehend								

# Especificaciones

De acuerdo con el Reglamento (UE) n.º 1061/2010

\*\*" Los asteriscos representan variantes de modelo y pueden variar con (0-9) o (A-Z).

Samsung							
Nombre del modelo		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Capacidad	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Eficiencia energética en una escala que abarca de D (menos eficiente) a A+++ (más eficiente).		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Consumo anual de energía (basado en 220 ciclos normales de lavado para programas de algodón normal a 60 °C y 40 °C con carga total y parcial, y el consumo en los modos "apagado" y "sin apagar". El consumo real de energía depende de las condiciones de utilización del aparato.)	kWh/año	130	130	116	116	103	103
Consumo de energía							
Programa normal de algodón a 60 °C con carga total	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Programa normal de algodón a 60 °C con carga parcial	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Programa normal de algodón a 40 °C con carga parcial	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Consumo ponderado de energía en el modo "apagado".	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Consumo ponderado de energía en el modo "sin apagar".	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Consumo anual de agua (basado en 220 ciclos normales de lavado para programas de algodón normal a 60 °C y 40 °C con carga total y parcial. El consumo real de agua depende de las condiciones de utilización del aparato.)	L/año	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Clase de eficiencia de centrifugado							
Clase de eficiencia de centrifugado/secado en una escala que abarca de G (menos eficiente) a A (más eficiente)		A	B	A	B	B	B
Velocidad máxima de centrifugado	rpm	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Humedad residual	%	44	53	44	53	53	53
Los programas de  <b>ALGODÓN 60 °C</b> y  <b>ALGODÓN 40 °C</b> son el 'programa algodón 60 °C normal' y el 'programa algodón 40 °C normal'. Son adecuados para lavar una colada de algodón medianamente sucia y son los más eficientes (en cuanto a consumo de agua y energía) para este tipo de prendas. En estos programas la temperatura real del agua puede diferir de la temperatura declarada. Ejecute el Modo Calibración después de la instalación (consulte la sección "Ejecute la calibración (recomendado)" en la página XX).							
Duración del programa normal							
Programa normal de algodón a 60 °C con carga total	min	319	319	319	319	312	312
Programa normal de algodón a 60 °C con carga parcial	min	289	289	259	259	197	197
Programa normal de algodón a 40 °C con carga parcial	min	289	289	259	259	197	197
Duración del modo "sin apagar" (TI)	min	2	2	2	2	2	2
Ruido aéreo emitido expresado en dB(A) re 1 pW y redondeado al valor entero más próximo durante las fases de lavado y centrifugado en el programa normal de algodón a 60 °C con carga total;							
Lavado	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Centrifugado	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Independiente							

# Specifiche

Conforme al Regolamento (UE) N. 1061/2010

Il simbolo "\*\*\*" indica il modello, che può variare tra (0-9) o (A-Z).

Samsung								
Nome modello		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****	
Capacità	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0	
Classe di efficienza su una scala da D (meno efficiente) a A+++ (più efficiente).		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	
Il consumo energetico annuo (basato su 220 cicli di lavaggio standard con programmi per Cotone a 60 °C e 40 °C a pieno carico e a carico parziale, e consumo in modalità "off" e "left on". Il consumo energetico effettivo dipende dalla modalità d'uso dell'apparecchio.)		kWh/anno	130	130	116	116	103	103
Consumo energetico								
Programma Cotone standard 60 °C a pieno carico	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52	
Programma Cotone standard 60 °C a carico parziale	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39	
Programma Cotone standard 40 °C a carico parziale	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39	
Consumo energetico annuo ponderato in modalità off.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	
Consumo energetico annuo ponderato in modalità left-on.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	
Consumo di acqua annuo (basato su 220 cicli di lavaggio standard con programmi per Cotone a 60 °C e 40 °C a carico pieno e parziale. Il consumo di acqua effettivo dipende dalla modalità d'uso dell'apparecchio.)		L/anno	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Classe di efficienza centrifuga								
Classe di efficienza centrifuga-asciugatura su una scala da G (meno efficiente) a A (più efficiente).		A	B	A	B	B	B	
Velocità massima di centrifuga	rpm	1400	1200	1400	1200	1400	1200	
Umidità residua	%	44	53	44	53	53	53	
I programmi  COTONE a 60 °C e  COTONE a 40 °C si riferiscono ai programmi 'Cotone a 60 °C' e 'Cotone a 40 °C' standard. Questi programmi sono idonei per il lavaggio di indumenti di cotone con sporco normale e sono i più efficienti (in termini di consumo di acqua ed energia) per questo tipo di bucato. In questi programmi, la temperatura dell'acqua può differire da quella dichiarata. Dopo l'installazione, eseguire la Modalità di calibrazione (vedere la sezione "Eseguire la calibrazione (consigliata)" a pagina XX).								
Durata del programma standard								
Programma Cotone standard 60 °C a pieno carico	min	319	319	319	319	312	312	
Programma Cotone standard 60 °C a carico parziale	min	289	289	259	259	197	197	
Programma Cotone standard 40 °C a carico parziale	min	289	289	259	259	197	197	
Durata della modalità left-on (TI)	min	2	2	2	2	2	2	
Emissioni di rumore aereo espresse in dB(A) re 1 pW e arrotondate all'intero più prossimo durante le fasi di lavaggio e centrifuga per il programma standard cotone 60 °C a pieno carico;								
Lavaggio	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51	
Centrifuga	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74	
Apparecchio a installazione indipendente								

# Características técnicas

De acordo com o regulamento (UE) n.º 1061/2010

\*\*" O(s) asterisco(s) representa(m) as variantes do modelo e estas podem ser diversas (0-9) ou (A-Z).

Samsung							
Nome do modelo		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Capacidade	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Eficiência energética numa escala de D (menos eficiente) a A+++ (mais eficiente)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Consumo energético anual (Com base em 220 ciclos de lavagem padrão no programa de algodão a 60 °C e 40 °C normal com carga máxima e parcial, bem como no consumo dos modos desligado e ligado. O consumo energético real dependerá do modo de utilização do electrodoméstico.)	kWh/ano	130	130	116	116	103	103
Consumo energético							
Programa de algodão a 60 °C normal com carga máxima	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Programa de algodão a 60 °C normal com carga parcial	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Programa de algodão a 40 °C normal com carga parcial	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Consumo ponderado de energia do modo desligado.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Consumo ponderado de energia do modo ligado.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Consumo anual de água (Com base em 220 ciclos de lavagem padrão no programa de algodão a 60 °C e 40 °C normal com carga máxima e parcial. O consumo de água real dependerá do modo de utilização do electrodoméstico.)	l/ano	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Classe de eficiência de centrifugação							
Classe de eficiência de centrifugação de secagem numa escala de G (menos eficiente) a A (mais eficiente)		A	B	A	B	B	B
Velocidade de centrifugação máxima	rpm	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Humidade residual	%	44	53	44	53	53	53
Os programas  ALGODÃO 60 °C e  ALGODÃO 40 °C correspondem ao "programa de algodão a 60 °C normal" e ao "programa de algodão a 40 °C normal". São adequados para limpar roupa de algodão com sujidade normal e são os mais eficientes (em termos de consumo de água e energia) para este tipo de roupa. Nestes programas, a temperatura real da água pode ser diferente da indicada. Execute o modo Calibração após a instalação (consulte a secção "Executar a Calibração (recomendado)" na página XX).							
Duração do programa normal							
Programa de algodão a 60 °C normal com carga máxima	min	319	319	319	319	312	312
Programa de algodão a 60 °C normal com carga parcial	min	289	289	259	259	197	197
Programa de algodão a 40 °C normal com carga parcial	min	289	289	259	259	197	197
Duração do modo ligado (TI)	min	2	2	2	2	2	2
Emissão de ruídos expressa em dB(A) re 1 pW e arredondada para o número inteiro mais próximo durante as fases de lavagem e centrifugação para o programa de algodão a 60 °C normal com carga máxima;							
Lavagem	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Centrifugação	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Posicionamento livre							

# Specificaties

Volgens EU-verordening nr. 1061/2010

Een sterretje \* geeft een modelvariant aan met andere cijfers (0-9) of letters (A-Z).

Samsung							
Modelnaam		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Capaciteit	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energie-efficiëntie op een schaal van D (minst efficiënt) tot A+++ (meest efficiënt)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Jaarlijkse energieverbruik (gebaseerd op 220 standaardwasbeurten voor cotton (katoenprogramma's) bij 60 °C en 40 °C en met volle en gedeeltelijke lading en het verbruik in de uit- en sluimerstanden. Het werkelijke energieverbruik is afhankelijk van de wijze waarop het apparaat wordt gebruikt.)	kWh/jr	130	130	116	116	103	103
Energieverbruik							
Het standaardkatoenprogramma bij 60 °C met volle lading	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Het standaardkatoenprogramma bij 60 °C met gedeeltelijke lading	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Het standaardkatoenprogramma bij 40 °C met gedeeltelijke lading	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Het gemiddelde energieverbruik in de uitstand.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Het gemiddelde energieverbruik in de sluimerstand.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Jaarlijkse waterverbruik (gebaseerd op 220 standaardwasbeurten voor cotton (katoenprogramma's) bij 60 °C en 40 °C en met volle en gedeeltelijke lading. Het werkelijke waterverbruik is afhankelijk van de wijze waarop het apparaat wordt gebruikt.)	L/jr	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Centrifuge-efficiëntieklasse							
De droogefficiëntieklasse op een schaal van G (minst efficiënt) tot A (meest efficiënt)		A	B	A	B	B	B
Maximale centrifugeersnelheid	toeren/min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Restvocht	%	44	53	44	53	53	53
De  programma's KATOEN 60 °C en  KATOEN 40 °C zijn het standaardprogramma KATOEN 60 °C en het standaardprogramma KATOEN 40 °C. Deze zijn geschikt voor het reinigen van normaal bevuild katoenwasgoed. Deze programma's zijn de efficiëntste (wat water- en energieverbruik betreft) voor dit type wasgoed. In deze wasprogramma's kan de daadwerkelijke watertemperatuur afwijken van de aangegeven temperatuur. Voer na de installatie de kalibratiemodus uit (zie het gedeelte "Kalibratie uitvoeren (aanbevolen)" op pagina XX).							
Programmaduur van het standaardprogramma							
Het standaardkatoenprogramma bij 60 °C met volle lading	min	319	319	319	319	312	312
Het standaardkatoenprogramma bij 60 °C met gedeeltelijke lading	min	289	289	259	259	197	197
Het standaardkatoenprogramma bij 40 °C met gedeeltelijke lading	min	289	289	259	259	197	197
De duur van de aan-modus (TI)	min	2	2	2	2	2	2
Geluidsemissie via de lucht, uitgedrukt in dB(A) re 1 pW en afgerond op het dichtstbijzijnde gehele getal tijdens de was- en centrifugefasen voor het standaardkatoenprogramma bij 60 °C met volle lading;							
Wassen	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Centrifugeren	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Vrijstaand							

# Specifikationer

## Overensstemmelse med EU-regulativ nr. 1061/2010

\*\*" Stjerne(r) henviser til variantmodeller og kan skiftes (0-9) eller (A-Z).

Samsung							
Modelnavn		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Kapacitet	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energieffektivitet på en skala fra D (mindst effektivt) til A+++ (mest effektivt)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Årligt energiforbrug (baseret på 220 standardvaskeprogrammer for standardbomuldsprogram ved 60 °C og 40 °C ved fuld og delvis belastning og forbruget ved fra- og tændt-tilstande. Faktisk energiforbrug afhænger af, hvordan apparatet anvendes.)	kWh/år	130	130	116	116	103	103
Energiforbrug							
Standardbomuldsprogrammet 60 °C ved fuld fyldning	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standardbomuldsprogrammet 60 °C ved delvis fyldning	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standardbomuldsprogrammet 40 °C ved delvis fyldning	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Vægtet strømforbrug ved fra-tilstand.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Vægtet strømforbrug ved til-tilstand.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Årligt vandforbrug (baseret på 220 standardvaskeprogrammer for standardbomuldsprogram ved 60 °C og 40 °C ved fuld og delvis belastning. Faktisk vandforbrug afhænger af, hvordan apparatet anvendes.)	L/år	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Centrifugeringseffektivitetsklasse							
Centrifugerings- og tørreeffektivitetsklasse på en skala fra G (mindst effektiv) til A (mest effektiv)		A	B	A	B	B	B
Maks. centrifugeringshastighed	omdr./min.	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Restfugt	%	44	53	44	53	53	53
Programmerne  BOMULD 60 °C og  BOMULD 40 °C er "standardprogrammet for bomuld 60 °C" og "standardprogrammet for bomuld 40 °C". De er velegnede til at vaske normalt snavset bomuldstøj, og de er de mest effektive (med hensyn til vand- og energiforbrug) til denne type vasketøj. På disse programmer afviger den faktiske vandtemperatur muligvis fra den angivne temperatur. Kør tilstanden Kalibrering efter installationen (se afsnittet "Kør kalibrering (anbefales)" på side XX).							
Programvarighed for standardprogrammet							
Standardbomuldsprogrammet 60 °C ved fuld fyldning	min.	319	319	319	319	312	312
Standardbomuldsprogrammet 60 °C ved delvis fyldning	min.	289	289	259	259	197	197
Standardbomuldsprogrammet 40 °C ved delvis fyldning	min.	289	289	259	259	197	197
Varighed for efterladt tændt-tilstand (TI)	min.	2	2	2	2	2	2
Luftbåren, akustisk støjemission udtrykt i dB(A) re 1 pW og afrundet til nærmeste hele tal under vaske- og centrifugeringsfaserne i standardbomuldsprogrammet 60 °C ved fuld fyldning:							
Vask	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Centrifugering	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Frit stående							

# Tekniset tiedot

Asetuksen (EU) nro 1061/2010 mukainen

“\*”-merkki viittaa eri malleihin välillä 0–9 tai A–Z.

Samsung							
Mallin nimi		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Kapasiteetti	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energiatehokkuus ilmoitetaan asteikolla D (vähiten tehokas) – A+++ (tehokkain).		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Vuosittainen energiankulutus (Tiedot perustuvat 220 tavalliseen puuvillapesuohjelmaan 60 ja 40 asteessa täydellä ja vajaalla koneella sammutettuna ja päälle jätettynä. Todellinen energiankulutus riippuu siitä, miten laitetta käytetään.)	kWh/vuosi	130	130	116	116	103	103
Energiankulutus							
Tavallinen puuvillapesuohjelma 60 °C:ssa täydellä koneellisella	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Tavallinen puuvillapesuohjelma 60 asteessa vajaalla koneellisella	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Tavallinen puuvillapesuohjelma 40 asteessa vajaalla koneellisella	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Virrankulutus sammutettuna.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Virrankulutus päälle jätettynä.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Vuosittainen vedenkulutus (Tiedot perustuvat 220 tavalliseen puuvillapesuohjelmaan 60 ja 40 asteessa täydellä ja vajaalla koneella. Todellinen vedenkulutus riippuu siitä, miten laitetta käytetään.)	l/vuosi	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Linkoustehon luokka							
Linkoustehon luokka ilmoitetaan asteikolla G (vähiten tehokas) – A (tehokkain).		A	B	A	B	B	B
Linkouksen enimmäisnopeus	kierr./min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Jäännöskosteus	%	44	53	44	53	53	53
 <b>PUUVILLA 60 °C-</b> ja  <b>PUUVILLA 40 °C-</b> ohjelmat ovat perusohjelmia puuvillalle 60 ja 40 asteen lämpötiloissa. Ne soveltuvat normaaliikäisen puuvillapyökin pesemiseen ja ovat kaikkein tehokkaimpia (veden- ja sähkönkulutuksen kannalta) tällaiselle pyökillä. Näissä ohjelmissa veden todellinen lämpötila voi erota ilmoitetusta. Käynnistä asennuksen jälkeen kalibrointitila (saat lisätietoja sivulla XX olevasta kohdasta "Käynnistä kalibrointi (suositeltavaa)").							
Vakio-ohjelman kesto							
Tavallinen puuvillapesuohjelma 60 °C:ssa täydellä koneellisella	min	319	319	319	319	312	312
Tavallinen puuvillapesuohjelma 60 asteessa vajaalla koneellisella	min	289	289	259	259	197	197
Tavallinen puuvillapesuohjelma 40 asteessa vajaalla koneellisella	min	289	289	259	259	197	197
Päällejäätötilan kesto (TI)	min	2	2	2	2	2	2
Tavallisen täyden koneellisen 60 asteen puuvillapesuohjelman aiheuttama melu desibeleinä [dB(A) re 1 pW] ilmaistuna ja pyöristettynä lähimpään kokonaislukuun.							
Pesu	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Linkous	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Itsenäinen, ei kalusteisiin sijoitettava kodinkone							

# Spesifikasjoner

I samsvar med EU-forskrift nr. 1061/2010

«\*» Stjerne(r) betyr variantmodell og kan variere (0-9) eller (A-Z).

Samsung							
Modellnavn		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Kapasitet	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Effektivitetsklasse på en skala fra D (minst effektiv) til A+++ (mest effektiv)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Årlig energiforbruk (basert på 220 standard vaskeprogrammer for vanlig bomullsprogram på 60 °C og 40 °C med full og delvis full maskin, og forbruket til avslutte og påslutte moduser. Faktisk energiforbruk avhenger av hvordan maskinen brukes).	kWh/år	130	130	116	116	103	103
Energiforbruk							
Standard bomullsprogram på 60 °C ved full maskin	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standard bomullsprogram på 60 °C ved delvis full maskin	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standard bomullsprogram på 40 °C ved delvis full maskin	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Vektet strømforbruk i avslått modus.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Vektet strømforbruk i påslått modus.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Årlig vannforbruk (basert på 220 standard vaskeprogrammer for vanlig bomullsprogram på 60 °C og 40 °C med full og delvis full maskin. Faktisk vannforbruk avhenger av hvordan maskinen brukes).	L/år	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Effektivitetsklasse for sentrifuge							
Effektivitetsklasse for sentrifuge på en skala fra G (minst effektiv) til A (mest effektiv)		A	B	A	B	B	B
Maksimal sentrifugehastighet	o/min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Gjenværende fuktighet	%	44	53	44	53	53	53
Programmene  BOMULL 60 °C og  BOMULL 40 °C er standardprogrammene for bomullsvask på 60 °C og 40 °C. De egner seg til vask av normalt skittent bomullstøy og er de mest effektive programmene for denne typen vask (med hensyn til vann- og energiforbruk). I disse programmene kan den faktiske vanntemperaturen avvike fra den nominelle temperaturen. Kjør kalibreringsmodus etter montering (se delen «Kjør kalibrering (anbefales)» på side XX).							
Standardprogrammets varighet							
Standard bomullsprogram på 60 °C ved full maskin	min	319	319	319	319	312	312
Standard bomullsprogram på 60 °C ved delvis full maskin	min	289	289	259	259	197	197
Standard bomullsprogram på 40 °C ved delvis full maskin	min	289	289	259	259	197	197
Varighet av påslått modus (TI)	min	2	2	2	2	2	2
Utslipp av luftbåren akustisk støy uttrykt i dB(A) re 1 pW og avrundet til nærmeste heltall under vaske- og sentrifugeringsfasene for standardprogrammet for bomull på 60 °C ved full maskin:							
Vask	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Sentrifugering	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Frittstående							

# Specifikationer

## Enligt förordning (EU) nr 1061/2010

"\*" Asterisk(er) innebär en variant av en modell och kan vara olika (0-9) eller (A-Z).

Samsung							
Modellnamn		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Kapacitet	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energieffektivitet på en skala från D (minst effektiv) till A+++ (effektivast).		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Den årliga energiförbrukningen (bygger på 220 standardprogram för bomullstvätt i 60 °C och 40 °C med full eller delvist full maskin och förbrukning i avstängt läge och kvarlämnat påslaget läge. Faktisk energiförbrukning varierar beroende på hur enheten används.)	kWh/år	130	130	116	116	103	103
Energiförbrukning							
Standardprogrammet för bomullstvätt i 60 °C med full maskin	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standardprogrammet för bomullstvätt i 60 °C med delvis full maskin	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standardprogrammet för bomullstvätt i 40 °C med delvis full maskin	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Viktad strömförbrukning i avstängt läge.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Viktad strömförbrukning i kvarlämnat påslaget läge.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Den faktiska vattenförbrukningen (bygger på 220 standardtvättprogram för bomullstvätt i 60 °C och 40 °C med full eller delvist full maskin. Faktisk vattenförbrukning varierar beroende på hur enheten används.)	L/år	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Centrifugeringseffektclass							
Centrifugeringseffektclass på en skala från G (minst effektiv) till A (effektivast)		A	B	A	B	B	B
Maximal centrifugeringshastighet	varv/min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Restfukt	%	44	53	44	53	53	53
<p>Programmen  BOMULL 60 °C och  BOMULL 40 °C är "standardprogrammet för bomullstvätt 60 °C" och "standardprogrammet för bomullstvätt 40 °C". De är lämpliga för att rengöra normalt nedsmutsad bomullstvätt och de är de mest effektiva programmen (vad gäller vatten- och energiförbrukning) för den här typen av tvätt. I de här programmen kan den faktiska vattentemperaturen skilja sig från den angivna. Kör kalibreringsläget efter installationen (se avsnittet "Kör Kalibrering (rekommenderas)" på sidan XX).</p>							
Programlängd för standardprogram							
Standardprogrammet för bomullstvätt i 60 °C med full maskin	min	319	319	319	319	312	312
Standardprogrammet för bomullstvätt i 60 °C med delvis full maskin	min	289	289	259	259	197	197
Standardprogrammet för bomullstvätt i 40 °C med delvis full maskin	min	289	289	259	259	197	197
Tiden för påslagningsläget (TI)	min	2	2	2	2	2	2
Luftburet buller uttryckt i dB(A) re 1 pW och avrundat till närmaste heltal under tvätt- och centrifugeringsfaserna för standardprogrammet för bomullstvätt i 60 °C vid full maskin;							
Huvudtvätt	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Centrifugering	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Fristående							

# Προδιαγραφές

Σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) Αρ. 1061/2010

Οι αστερίσκοι «\*» σημαίνουν παραλλαγή μοντέλου και οι τιμές τους κυμαίνονται στο εύρος (0-9) ή (Α-Z).

Samsung							
Όνομα μοντέλου		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Χωρητικότητα	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Ενεργειακή απόδοση σε κλίμακα από D (κατώτατη απόδοση) έως A+++ (ανώτατη απόδοση)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (Βασίζεται σε 220 τυπικούς κύκλους πλύσης με το πρόγραμμα για βαμβακερά στους 60 °C και 40 °C με πλήρες και μερικό φορτίο, καθώς και στην κατανάλωση στις καταστάσεις απενεργοποίησης και αναμονής. Η πραγματική κατανάλωση ενέργειας εξαρτάται από τον τρόπο χρήσης της συσκευής.)	kWh/έτος	130	130	116	116	103	103
<b>Κατανάλωση ενέργειας</b>							
Τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά στους 60 °C με πλήρες φορτίο	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά στους 60 °C με μερικό φορτίο	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά στους 40 °C με μερικό φορτίο	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Σταθμισμένη κατανάλωση ενέργειας στην κατάσταση απενεργοποίησης.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Σταθμισμένη κατανάλωση ενέργειας στην κατάσταση αναμονής	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Ετήσια κατανάλωση νερού (Βασίζεται σε 220 τυπικούς κύκλους πλύσης με το πρόγραμμα για βαμβακερά στους 60 °C και 40 °C με πλήρες και μερικό φορτίο. Η πραγματική κατανάλωση νερού εξαρτάται από τον τρόπο χρήσης της συσκευής.)	l/έτος	9400	9400	8100	8100	7400	7400
<b>Κατηγορία απόδοσης περιδίνησης</b>							
Κατηγορία απόδοσης στύψματος με περιδίνηση σε κλίμακα από G (κατώτατη απόδοση) έως A (ανώτατη απόδοση)		A	B	A	B	B	B
Μέγιστη ταχύτητα περιδίνησης	σ.α.λ.	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Απομένουσα υγρασία	%	44	53	44	53	53	53
Τα προγράμματα  <b>BAMBAΚΕΡΑ</b> στους 60 °C και  <b>BAMBAΚΕΡΑ</b> στους 40 °C είναι το «τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά στους 60 °C» και το «τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά στους 40 °C». Είναι κατάλληλα για τον καθαρισμό κανονικά λερωμένων βαμβακερών ρούχων και είναι τα πιο αποτελεσματικά προγράμματα (όσον αφορά την κατανάλωση νερού και ενέργειας) για αυτόν τον τύπο ρούχων. Σε αυτά τα προγράμματα, η πραγματική θερμοκρασία του νερού ενδέχεται να διαφέρει από την αναγραφόμενη θερμοκρασία. Μετά την εγκατάσταση, εκτελέστε τη λειτουργία βαθμονόμησης (ανατρέξτε στην ενότητα «Εκτέλεση βαθμονόμησης (συνιστάται)» στη σελίδα XX).							
<b>Διάρκεια του τυπικού προγράμματος</b>							
Τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά στους 60 °C με πλήρες φορτίο	λεπτά	319	319	319	319	312	312
Τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά στους 60 °C με μερικό φορτίο	λεπτά	289	289	259	259	197	197
Τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά στους 40 °C με μερικό φορτίο	λεπτά	289	289	259	259	197	197
Διάρκεια κατάστασης αναμονής (TI)	λεπτά	2	2	2	2	2	2
<b>Εκπομπές αερόφερτου ακουστικού θορύβου, εκφραζόμενες σε dB(A) re 1 pW και στρογγυλοποιημένες στον πλησιέστερο ακέραιο, κατά τη διάρκεια των φάσεων πλύσης και στύψματος στο τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά στους 60 °C με πλήρες φορτίο:</b>							
Πλύση	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Στύψιμο	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
<b>Αυτόνομο</b>							

# Specyfikacja

Zgodnie z Rozporządzeniem (UE) Nr 1061/2010

Znak gwiazdki „\*” oznacza wersję modelu. Zamiast gwiazdki mogą występować również cyfry (0-9) lub litery (A-Z).

Samsung							
Nazwa modelu		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Pojemność	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Klasa energooszczędności w skali od D (najmniej wydajna) do A+++ (najbardziej wydajna)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Roczne zużycie energii (oszacowane na podstawie 220 standardowych cykli prania dla standardowego programu Bawełna w temperaturze 60 °C i 40 °C, przy pełnym i częściowym załadunku pralki, oraz na podstawie zużycia energii w trybach wyłączenia i pozostawienia pralki włączonej na pewien czas (tryb czuwania). Rzeczywiste zużycie energii będzie zależało od sposobu wykorzystania urządzenia).	kWh/rok	130	130	116	116	103	103
<b>Zużycie energii</b>							
Standardowy program Bawełna 60 °C przy pełnym załadunku	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standardowy program Bawełna 60 °C przy częściowym załadunku	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standardowy program Bawełna 40 °C przy częściowym załadunku	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Ważone zużycie energii w trybie wyłączenia	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Ważone zużycie energii w trybie czuwania	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Roczne zużycie wody (oszacowane na podstawie 220 standardowych cykli prania dla programu Bawełna w temperaturze 60 °C i 40 °C przy pełnym i częściowym załadunku pralki. Rzeczywiste zużycie wody będzie zależało od sposobu wykorzystania urządzenia).	l/rok	9400	9400	8100	8100	7400	7400
<b>Klasa efektywności wirowania</b>							
Klasa efektywności suszenia w skali od G (najmniej wydajna) do A (najbardziej wydajna)		A	B	A	B	B	B
Maksymalna prędkość wirowania	obr./min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Wilgotność resztkowa	%	44	53	44	53	53	53
Programy  <b>BAWEŁNA 60 °C</b> i  <b>BAWEŁNA 40 °C</b> to programy „standardowy program Bawełna 60 °C” i „standardowy program Bawełna 40 °C”. Programy te służą do prania normalnie zabrudzonych ubrań bawełnianych. Są najbardziej wydajne pod względem zużycia wody i energii właśnie do tego typu prania. Rzeczywista temperatura wody w tych programach może się różnić od wartości deklarowanej. Po zakończeniu instalacji uruchom tryb kalibracji (patrz część „Uruchomienie kalibracji (zalecane)” na stronie XX).							
<b>Czas trwania programu standardowego</b>							
Standardowy program Bawełna 60 °C przy pełnym załadunku	min	319	319	319	319	312	312
Standardowy program Bawełna 60 °C przy częściowym załadunku	min	289	289	259	259	197	197
Standardowy program Bawełna 40 °C przy częściowym załadunku	min	289	289	259	259	197	197
Czas trwania trybu czuwania (TI)	min	2	2	2	2	2	2
<b>Poziom emitowanego hałasu wyrażony jest w jednostkach dB(A) odpowiadających mocy 1 pW i zaokrąglony do najbliższej liczby całkowitej podczas prania i wirowania w standardowym programie prania bawełny w 60 °C przy pełnym załadunku</b>							
Pranie	dB(A) przy 1 pW	50	50	49	49	51	51
Wirowanie	dB(A) przy 1 pW	74	74	74	74	74	74
<b>Urządzenie wolnostojące</b>							

# Specifikime

## Në përputhje me Rregulloren (BE) nr. 1061/2010

\*\*" Yjet shënojnë model të ndryshueshëm dhe mund të ndryshojnë (0-9) ose (A-Z).

Samsung								
Emri i modelit		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****	
Kapaciteti	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0	
Efikasiteti i energjisë në shkallë nga D (efikasiteti më i ulët) deri në A+++ (efikasiteti më i lartë)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	
Konsumi i vjetor i energjisë (bazohet në 220 ciklet standarde të larjes për procesin standard të të pambuktave në 60 °C dhe 40 °C me ngarkesë të plotë dhe të pjesshme dhe konsumin për modalitetet aktive dhe joaktive. Konsumi real i energjisë do të varet nga mënyra e përdorimit të pajisjes.)		kWh/vit	130	130	116	116	103	103
Konsumi i energjisë								
Programi standard i të pambuktave 60 °C në ngarkesë të plotë	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52	
Programi standard i të pambuktave 60 °C në ngarkesë të pjesshme	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39	
Programi standard i të pambuktave 40 °C në ngarkesë të pjesshme	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39	
Konsumi i llogaritur i energjisë për modalitetin "fikur".	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	
Konsumi i llogaritur i energjisë për modalitetin "ndezur".	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	
Konsumi i vjetor i ujit (bazohet në 220 ciklet standarde të larjes për procesin standard të të pambuktave në 60 °C dhe 40 °C me ngarkesë të plotë dhe të pjesshme. Konsumi real i ujit do të varet nga mënyra e përdorimit të pajisjes.)		L/vit	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Kategoria e efikasitetit të centrifugimit								
Kategoria e efikasitetit të tharjes me centrifugim në shkallë nga G (efikasiteti më i ulët) deri në A (efikasiteti më i lartë)		A	B	A	B	B	B	
Shpejtësia maksimale e centrifugimit	rpm	1400	1200	1400	1200	1400	1200	
Lagështia e mbetur	%	44	53	44	53	53	53	
Programet  COTTON (TË PAMBUKTA) 60°C dhe  COTTON (TË PAMBUKTA) 40°C janë "programi standard për të pambuktat 60 °C" dhe "programi standard për të pambuktat 40 °C". Janë të përshtatshme për pastrimin e rrobave të pambukta me ndotje normale dhe janë më efikas (për sa i përket konsumit të ujit dhe të energjisë) për këtë lloj rrobash. Në këto programe, temperatura aktuale e ujit mund të ndryshojë nga temperatura e deklaruar. Ekzekutoni modalitetin e kalibrimit pas instalimit (shihni seksionin "Ekzekutoni kalibrimin (rekomandohet)" në faqen XX).								
Kohëzgjatja e programit standard								
Programi standard i të pambuktave 60 °C në ngarkesë të plotë	min	319	319	319	319	312	312	
Programi standard i të pambuktave 60 °C në ngarkesë të pjesshme	min	289	289	259	259	197	197	
Programi standard i të pambuktave 40 °C në ngarkesë të pjesshme	min	289	289	259	259	197	197	
Kohëzgjatja e modalitetit "ndezur" (TI)	min	2	2	2	2	2	2	
Emetimet e zhurmës në ajër, të shprehura në dB(A) re 1 pW dhe të rumbullakosura në numrin e plotë më të afërt, gjatë fazave të larjes dhe të centrifugimit për programin standard të të pambuktave në 60 °C në ngarkesë të plotë;								
Larje	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51	
Centrifugim	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74	
E pamontuar								

# Спецификации

## Според Регулация (ЕС) № 1061/2010

"\*" Звездичка означава вариант на модел, който може да се променя чрез заместване с (0-9) или (A-Z).

Samsung							
Име на модел		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Капацитет	кг	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Клас енергийна ефективност по скала от D (най-малко ефективна) до A+++ (най-ефективна)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Годишната консумация на енергия (Въз основа на 220 стандартни цикъла на пране за стандартната програма Памук при 60 °C и 40 °C при пълно и частично зареждане на машината и консумацията при включен и изключен режим. Действителната консумация на енергия зависи от това как се използва уредът.)	КвЧ/г	130	130	116	116	103	103
<b>Консумация на енергия</b>							
Стандартна програма Памук при 60 °C и пълно зареждане	КвЧ	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Стандартна програма Памук при 60 °C и частично зареждане	КвЧ	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Стандартна програма Памук при 40 °C и частично зареждане	КвЧ	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Претеглена консумация на енергия при изключен режим.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Претеглена консумация на енергия при оставен включен режим.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Годишната консумация на вода (Въз основа на 220 стандартни цикъла на пране за стандартната програма Памук при 60 °C и 40 °C при пълно и частично зареждане. Действителната консумация на вода зависи от това как се използва уредът.)	Л/г	9400	9400	8100	8100	7400	7400
<b>Клас ефективност на центрофугата</b>							
Клас ефективност на сушене на центрофугата по скала от G (най-малко ефективна) до A (най-ефективна)		A	B	A	B	B	B
Макс. скорост на центрофугата	об./мин.	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Остатъчна влага	%	44	53	44	53	53	53
Програмите  <b>COTTON (ПАМУК)</b>  60 °C и  <b>COTTON (ПАМУК)</b>  40 °C са стандартната програма за памук при 60 °C и стандартната програма за памук при 40 °C. Те са подходящи за почистване на нормално замърсени памучни дрехи и са най-ефективни (относно консумацията на вода и електричество) за такъв вид пране. В тези програми действителната температура на водата може да се различава от обявената. След инсталирането изпълнете Режим на калибриране (вж. раздел "Извършване на калибриране (препоръчително)" на стр. XX).							
<b>Продължителност на стандартната програма</b>							
Стандартна програма Памук при 60 °C и пълно зареждане	мин.	319	319	319	319	312	312
Стандартна програма Памук при 60 °C и частично зареждане	мин.	289	289	259	259	197	197
Стандартна програма Памук при 40 °C и частично зареждане	мин.	289	289	259	259	197	197
Продължителността на включен режим (TI)	мин.	2	2	2	2	2	2
<b>Излъчване на акустичен шум, изразено в dB(A) re 1 pW и закръглено до най-близкото цяло число по време на фази на пране и центрофугиране за стандартна програма Памук при 60 °C и пълно зареждане;</b>							
Пране	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Центрофуга	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
<b>Самостоятелна</b>							

# Specifikacij

## U skladu s odredbom (EU) br. 1061/2010

\*\*" Zvezdice ukazuju na varijantu modela i mogu se zamijeniti različitim znakovima (0 – 9) ili (A – Z).

Samsung							
Naziv modela		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Kapacitet	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energetska učinkovitost na skali od D (najmanje učinkovito) do A+++ (najučinkovitije)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Vrijednost godišnje potrošnje energije (temelji se na 220 standardnih ciklusa pranja s programima za pamuk pri 60 °C i 40 °C uz punu i djelomično napunjenu perilicu te na potrošnji kada je perilica isključena i kada se nalazi u stanju spremnosti za rad. Stvarna potrošnja energije ovisit će o načinu upotrebe uređaja.)	kWh/god.	130	130	116	116	103	103
Potrošnja energije							
Standardni program za pamuk pri 60 °C uz punu perilicu	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standardni program za pamuk pri 60 °C uz djelomično napunjenu perilicu	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standardni program za pamuk pri 40 °C uz djelomično napunjenu perilicu	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Ponderirana potrošnja energije kad je perilica isključena.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Ponderirana potrošnja energije kad je perilica uključena.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Vrijednost godišnje potrošnje vode (temelji se na 220 standardnih ciklusa pranja s programima za pamuk pri 60 °C i 40 °C uz punu i djelomično napunjenu perilicu. Stvarna potrošnja vode ovisit će o načinu upotrebe uređaja.)	l/god.	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Klasa učinkovitosti centrifugiranja							
Klasa učinkovitosti sušenja pri centrifugiranju na skali od G (najmanje učinkovito) do A (najučinkovitije)		A	B	A	B	B	B
Maksimalna brzina centrifugiranja	okr./min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Preostala vlaga	%	44	53	44	53	53	53
Programi  <b>COTTON (PAMUK)</b>  60 °C i  <b>COTTON (PAMUK)</b>  40 °C standardni su programi Pamuk 60 °C i Pamuk 40 °C. Prikladni su za pranje umjereno zaprljanog pamučnog rublja i najučinkovitiji su (u odnosu na vodu i potrošnju energije) za tu vrstu rublja. U tim se programima stvarna temperatura vode može razlikovati od deklarirane. Nakon montaže pokrenite Način rada za kalibraciju (pogledajte odjeljak "Pokrenite Kalibracija (preporučeno)" na stranici XX).							
Trajanje standardnog programa							
Standardni program za pamuk pri 60 °C uz punu perilicu	min	319	319	319	319	312	312
Standardni program za pamuk pri 60 °C uz djelomično napunjenu perilicu	min	289	289	259	259	197	197
Standardni program za pamuk pri 40 °C uz djelomično napunjenu perilicu	min	289	289	259	259	197	197
Trajanje stanja spremnosti za rad (TI)	min	2	2	2	2	2	2
Prijenos buke zrakom izražava se u jedinici dB(A) re 1 pW i zaokružuje se na najbliži cijeli broj tijekom ciklusa pranja i centrifugiranja sa standardnim programom za pamuk pri 60 °C uz punu perilicu.							
Pranje	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Centrifugiranje	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Samostojeća							

# Technické údaje

## V souladu se směrnicí (EU) č. 1061/2010

„\*“ Hvězdička nebo hvězdičky představují variantu modelu a mohou mít hodnotu (0-9) nebo (A-Z).

Samsung							
Název modelu		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Kapacita	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energetická účinnost na stupnici od D (nejméně účinná) po A+++ (nejúčinnější)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Roční spotřeba energie (Odpovídá 220 standardním pracím cyklům při standardním programu pro praní bavlny při 60 °C a 40 °C a úplném či částečném naplnění a spotřebě při vypnutém a zapnutém spotřebiči. Skutečná spotřeba energie závisí na způsobu použití spotřebiče.)	kWh/rok	130	130	116	116	103	103
<b>Spotřeba energie</b>							
Standardní program pro praní bavlny při 60 °C a plném naplnění	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standardní program pro praní bavlny při 60 °C a částečném naplnění	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standardní program pro praní bavlny při 40 °C a částečném naplnění	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Vážená spotřeba energie při vypnutém spotřebiči.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Vážená spotřeba energie po ukončení programu.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Roční spotřeba vody (Odpovídá 220 standardním pracím cyklům při standardním programu pro praní bavlny při 60 °C a 40 °C při úplném či částečném naplnění. Skutečná spotřeba vody závisí na způsobu použití spotřebiče.)	litrů/rok	9400	9400	8100	8100	7400	7400
<b>Třída účinnosti odštěďování</b>							
Třída účinnosti odštěďování na stupnici od G (nejméně účinná) po A (nejúčinnější)		A	B	A	B	B	B
Maximální rychlost odštěďování	ot./min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Zbytková vlhkost	%	44	53	44	53	53	53
Programy  COTTON (BAVLNA) 60 °C a  COTTON (BAVLNA) 40 °C představují „standardní program pro praní bavlny při 60 °C“ a „standardní program pro praní bavlny při 40 °C“. Jsou vhodné k praní běžně znečištěného bavlněného oblečení a jsou pro tento typ prádla (vzhledem ke spotřebě vody a energie) nejúčinnější. Během těchto programů se skutečná teplota vody může lišit od teploty uvedené v názvu programu. Po instalaci spusťte režim kalibrace (viz kapitola „Spusťte kalibraci (doporučeno)“ na straně XX).							
<b>Doba trvání standardního programu</b>							
Standardní program pro praní bavlny při 60 °C a plném naplnění	min	319	319	319	319	312	312
Standardní program pro praní bavlny při 60 °C a částečném naplnění	min	289	289	259	259	197	197
Standardní program pro praní bavlny při 40 °C a částečném naplnění	min	289	289	259	259	197	197
Doba trvání po ukončení programu (TI)	min	2	2	2	2	2	2
<b>Emise akustického hluku uváděné v dB (A) na 1 pW a zaokrouhlené na nejbližší celé číslo ve fázích praní a odštěďování při standardním programu pro praní bavlny při 60 °C a plném naplnění;</b>							
Praní	dB (A) na 1 pW	50	50	49	49	51	51
Odštěďování	dB (A) na 1 pW	74	74	74	74	74	74
<b>Volně stojící</b>							

# Tehnilised andmed

EL-i määruse nr 1061/2010 kohaselt

\* Tärnid tähistavad mudelit, mis võib varieeruda (0–9) või (A–Z).

Samsung							
Mudeli nimi		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Mahutavus	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energiatõhusus skaalal D (kõige vähem tõhus) kuni A+++ (kõige tõhusam)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Aastane energiatarve (Põhineb 220 standardset pesemistsükliil standardse puuvillaprogrammiga temperatuuridel 60 °C ja 40 °C täieliku ja osalise pesukoguse korral ning väljalülitatud ja ooterežiimis. Tegelik energiatarve sõltub seadme kasutamisest.)	kWh/a	130	130	116	116	103	103
Energiatarve							
Standardne 60 °C puuvillaprogramm täieliku pesukogusega	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standardne 60 °C puuvillaprogramm osalise pesukogusega	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standardne 40 °C puuvillaprogramm osalise pesukogusega	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Väljalülitatud režiimi kaalutud voolutarve	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Ooterežiimi kaalutud voolutarve	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Aastane veekulu (Põhineb 220 standardset pesemistsükliil standardse puuvillaprogrammiga temperatuuridel 60 °C ja 40 °C täieliku ja osalise pesukoguse korral. Tegelik veekulu sõltub seadme kasutamisest.)	l/a	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Tsentrifuugimistõhususe klass							
Tsentrifuugimisega kuivatamise tõhususe klass skaalal G (kõige vähem tõhus) kuni A (kõige tõhusam).		A	B	A	B	B	B
Maksimaalne tsentrifuugimiskiirus	p/min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Jääkniiskus	%	44	53	44	53	53	53
Programmid  COTTON (Puuvillane) 60 °C ja  COTTON (Puuvillane) 40 °C on standardne 60 °C puuvillaprogramm ja standardne 40 °C puuvillaprogramm. Need sobivad keskmiselt määratud puuvillaste riiete pesemiseks ning on seda tüüpi pesu jaoks kõige tõhusamad (arvestades vee- ja energiatarvet). Nende programmide käigus võib tegelik veetemperatuur erineda määratletust. Käivitage pärast paigaldamist kalibreerimisrežiim (vt jaotist Kalibreerimine (soovitav) lk XX).							
Standardprogrammi kestus							
Standardne 60 °C puuvillaprogramm täieliku pesukogusega	min	319	319	319	319	312	312
Standardne 60 °C puuvillaprogramm osalise pesukogusega	min	289	289	259	259	197	197
Standardne 40 °C puuvillaprogramm osalise pesukogusega	min	289	289	259	259	197	197
Ooterežiimi kestus (TI)	min	2	2	2	2	2	2
Õhus edasikanduva akustilise müra tase (dB(A), viitena 1 pW-le), mis on ümardatud lähimale täisarvule standardse 60 °C puuvillaprogrammi pesemis- ja tsentrifuugimisfaasi ajal täieliku pesukogusega.							
Pesemine	dB (A), viitena 1 pW-le	50	50	49	49	51	51
Tsentrifuugimine	dB (A), viitena 1 pW-le	74	74	74	74	74	74
Vabalt seisev							

# Műszaki jellemzők

Az 1061/2010 (EU) rendelet szerint

A „\*” csillag eltérő modelleket jelöl, értéke pedig 0–9 vagy A–Z között változhat.

Samsung							
Típus megnevezése		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Kapacitás	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Az energiahatékonyság egy D-től (legkevésbé hatékony) A+++-ig (leghatékonyabb) terjedő skálán		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Az éves energiafogyasztás (220 normál mosási ciklus alapján került meghatározásra, amelyeket 60 és 40 °C-os normál pamut programmal, teljes és féltöltettel végeztek, továbbá mérték a kikapcsolt, valamint a bekapcsolva hagyott mód fogyasztását is. A tényleges energiafogyasztás a készülék használatától függ.)	kWh/év	130	130	116	116	103	103
Energiafogyasztás							
A normál 60 °C-os pamut program teljes töltettel	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
A normál 60 °C-os pamut program részleges töltettel	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
A normál 40 °C-os pamut program részleges töltettel	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
A kikapcsolt üzemmód súlyozott energiafogyasztása.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
A bekapcsolva hagyott üzemmód súlyozott energiafogyasztása.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Az éves vízfogyasztás (220 normál mosási ciklus alapján került meghatározásra, amelyeket 60 és 40 °C-os normál pamut programmal, teljes és részleges töltettel végeztek. A tényleges vízfogyasztás a készülék használatától függ.)	l/év	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Centrifuga hatékonysági osztálya							
A centrifugálási/szárítási hatékonyság egy G-től (legkevésbé hatékony) A-ig (leghatékonyabb) terjedő skálán		A	B	A	B	B	B
Maximális centrifugasebesség	ford./perc	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Maradék nedvesség	%	44	53	44	53	53	53
A  COTTON (PAMUT)  60 °C és a  COTTON (PAMUT)  40 °C program megfelel a „normál 60 °C-os pamut programnak” és a „normál 40 °C-os pamut programnak”. Mindkettő normális mértékben szennyezett pamut ruhák tisztítására alkalmas, és az ilyen típusú ruhák mosása esetén a leggazdaságosabb (a víz- és energiafogyasztás szempontjából). Ezeknél a programoknál a tényleges víz hőmérséklet különböző lehet a megállapított hőmérséklettől. Üzembe helyezés után futtassa a Kalibrációs üzemmódot (lásd a „Kalibráció futtatása (ajánlott)” című részt a XX. oldalon).							
A normál programok időtartama							
A normál 60 °C-os pamut program teljes töltettel	perc	319	319	319	319	312	312
A normál 60 °C-os pamut program részleges töltettel	perc	289	289	259	259	197	197
A normál 40 °C-os pamut program részleges töltettel	perc	289	289	259	259	197	197
A bekapcsolva hagyott üzemmód (TI) időtartama	perc	2	2	2	2	2	2
A dB(A) re 1 pW mértékegységben megadott, levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátások, illetve a normál, teljes töltettel végzett 60 °C-os pamut program mosási és centrifugálási fázisainak kerekített zajkibocsátása.							
Mosás	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Centrifuga	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Szabadon álló							

# Specifikācija

## Saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1061/2010

„ \* ” Zvaigznīte(-s) nozīmē modeļa variantu(-s) un var mainīties (0-9) vai (A-Z).

Samsung							
Modeļa nosaukums		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Ietilpība	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energoefektivitātes līmenis no D (visneefektīvākais) līdz A+++ (visefektīvākais)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Gada svērtais enerģijas patēriņš (Tā aprēķins ir balstīts uz 220 standarta kokvilnas izstrādājumu programmas mazgāšanas cikliem 60 °C un 40 °C temperatūrā ar pilnu un daļēju noslodzi un patēriņu izslēgtā un ieslēgtā režīmā. Faktiskais enerģijas patēriņš būs atkarīgs no ierīces izmantošanas.)	kWh/gadā	130	130	116	116	103	103
Enerģijas patēriņš							
Standarta kokvilnas izstrādājumu programma 60 °C temperatūrā ar pilnu noslodzi	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standarta kokvilnas izstrādājumu programma 60 °C temperatūrā ar daļēju noslodzi	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standarta kokvilnas izstrādājumu programma 40 °C temperatūrā ar daļēju noslodzi	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Svērtais enerģijas patēriņš izslēgtā režīmā.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Svērtais enerģijas patēriņš ieslēgtā režīmā.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Gada svērtais ūdens patēriņš (Tā aprēķins ir balstīts uz 220 standarta kokvilnas izstrādājumu programmas mazgāšanas cikliem 60 °C un 40 °C temperatūrā ar pilnu un daļēju noslodzi. Faktiskais ūdens patēriņš būs atkarīgs no ierīces izmantošanas.)	l/gadā	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Centrifūgas efektivitātes klase							
Centrifūgas efektivitātes klases līmenis no G (visneefektīvākais) līdz A (visefektīvākais)		A	B	A	B	B	B
Maksimālais centrifūgas ātrums	apgr./min.	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Atlikušais mitruma līmenis	%	44	53	44	53	53	53
<p>☐  COTTON (KOKVILNAS IZSTRĀDĀJUMI) ☼ 60 °C un ☐  COTTON (KOKVILNAS IZSTRĀDĀJUMI) ☼ 40 °C programma ir „standarta kokvilnas izstrādājumu programma 60 °C temperatūrā” un „standarta kokvilnas izstrādājumu programma 40 °C temperatūrā”. Tās ir vislabāk piemērotas nedaudz netīrām drēbēm, un tās ir energoefektīvākas (attiecībā uz ūdens un enerģijas patēriņu) šāda veida veļas mazgāšanas programmas. Šajās programmās faktiskā ūdens temperatūra var atšķirties no norādītās temperatūras. Lūdzu, pēc veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšanas palaidiet kalibrēšanas režīmu (skatiet sadaļu „Palaidiet kalibrēšanu (ieteicams)”, kas atrodama XX. lpp.).</p>							
Programmas laiks standarta programmai							
Standarta kokvilnas izstrādājumu programma 60 °C temperatūrā ar pilnu noslodzi	min.	319	319	319	319	312	312
Standarta kokvilnas izstrādājumu programma 60 °C temperatūrā ar daļēju noslodzi	min.	289	289	259	259	197	197
Standarta kokvilnas izstrādājumu programma 40 °C temperatūrā ar daļēju noslodzi	min.	289	289	259	259	197	197
Ilgums ieslēgtā režīmā (TI)	min.	2	2	2	2	2	2
Gaisa vadītā akustiskā trokšņa emisijas, kas izteiktas kā dB(A) re 1 pW un noapaļotas līdz veselam skaitlim, mazgāšanas un centrifūgas darbības laikā standarta kokvilnas izstrādājumu programmai 60 °C temperatūrā ar pilnu noslodzi;							
Mazgāšana	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Centrifūga	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
Brīvēstāvošā							

# Specifikacija

## Pagal ES direktyvą Nr.1061/2010

„\*“ simbolis žvaigždutė (-ės) nurodo modelio variantą – jos (jų) reikšmė gali būti nuo 0 iki 9 arba nuo A iki Z.

Samsung							
Modelio pavadinimas		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Talpa	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energijos vartojimo efektyvumas skalėje nuo D (mažiausias efektyvumas) iki A+++ (didžiausias efektyvumas)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Metinės energijos sąnaudos nustatomos pagal 220 standartinio skalbimo ciklą, skalbiant standartinę medvilninių audinių programą 60 °C ir 40 °C temperatūra su pilnu ir iš dalies pripildytu būgnu bei atsižvelgiant į išjungtos ir įjungtos skalbyklės režimus. Faktinės energijos sąnaudos priklausys nuo to, kaip skalbyklė bus naudojama.	kWh/metus	130	130	116	116	103	103
Energijos sąnaudos							
Standartinė 60 °C medvilnei skirta programa su pilnu būgnu	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standartinė 60 °C medvilnei skirta programa su iš dalies pripildytu būgnu	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standartinė 40 °C medvilnei skirta programa su iš dalies pripildytu būgnu	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Režimo įjungus svertinės elektros energijos sąnaudos.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Režimo išjungus svertinės elektros energijos sąnaudos.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Metinės vandens sąnaudos nustatomos pagal 220 standartinio skalbimo ciklą, skalbiant standartinę medvilninių audinių programą 60 °C ir 40 °C temperatūra su pilnu ir iš dalies pripildytu būgnu. Faktinės vandens sąnaudos priklausys nuo to, kaip skalbyklė bus naudojama.	l/metus	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Gręžimo efektyvumo klasė							
Gręžimo ir džiovinimo efektyvumo klasė pagal skalę nuo G (mažiausias efektyvumas) iki A (didžiausias efektyvumas)		A	B	A	B	B	B
Didžiausias gręžimo greitis	aps./min.	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Likutinis drėgnis	%	44	53	44	53	53	53
Programos  COTTON (MEDVILNINIAI AUDINIAI) 60 °C ir  COTTON (MEDVILNINIAI AUDINIAI) 40 °C – tai „standartinė medvilninių audinių 60 °C programa“ ir „standartinė medvilninių audinių 40 °C programa“. Jos tinka normaliai suteptiems medvilniniams audiniams skalbti ir yra efektyviausios (dėl vandens ir energijos suvartojimo) šio tipo skalbiniams. Šiose programose faktinė vandens temperatūra gali skirtis nuo nurodytos temperatūros. Sumontavę mašiną įjunkite kalibravimo režimą (žr. Kalibravimas (rekomenduojama) skyrių, XX psl.).							
Standartinės programos trukmė							
Standartinė 60 °C medvilnei skirta programa su pilnu būgnu	min.	319	319	319	319	312	312
Standartinė 60 °C medvilnei skirta programa su iš dalies pripildytu būgnu	min.	289	289	259	259	197	197
Standartinė 40 °C medvilnei skirta programa su iš dalies pripildytu būgnu	min.	289	289	259	259	197	197
Įjungto skalbyklės režimo (TI) trukmė	min.	2	2	2	2	2	2
Skleidžiamas akustinis triukšmas, išreikštas dB (A), yra 1 pW, ir standartinė 60 °C medvilnei skirtai programai pilnu būgnu apvalinamas iki artimiausio sveikojo skaičiaus skalbimo ir gręžimo etapų metu.							
Skalbimas	dB (A) 1 pW atžvilgiu	50	50	49	49	51	51
Gręžimas	dB (A) 1 pW atžvilgiu	74	74	74	74	74	74
Pastatoma							

# Спецификации

Во согласност со регулативата (EU) бр. 1061/2010

Свездичката(свездичките) "\*" означува(ат) различни модели и може да се замени(ат) со вредности од (0-9) или (A-Z).

Samsung							
Име на модел		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Капацитет	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Енергетска ефикасност на скала од D (најмалку ефикасно) до A+++ (најефикасно)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Годишна потрошувачка на енергија (Се пресметува според 220 стандардни циклуси на перење со стандардната програма Памук на 60 °C и 40 °C со целосно и делумно полнење на машината, како и потрошувачката кога уредот е исклучен и кога е во режим на подготвеност. Точната потрошувачка на енергија ќе зависи од начинот на користење на уредот.)	kWh/год.	130	130	116	116	103	103
<b>Потрошувачка на енергија</b>							
Стандардна програма за памук на 60 °C при целосно полнење	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Стандардна програма за памук на 60 °C при делумно полнење	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Стандардна програма за памук на 40 °C при делумно полнење	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Процентна потрошувачка на енергија кога уредот е исклучен.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Процентна потрошувачка на енергија кога уредот е во режим на работа.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Годишна потрошувачка на вода (Се пресметува според 220 стандардни циклуси на перење со стандардната програма Памук на 60 °C и 40 °C со целосно и делумно полнење. Точната потрошувачка на вода ќе зависи од начинот на користење на уредот.)	L/год.	9400	9400	8100	8100	7400	7400
<b>Класа на ефикасност на центрифугата</b>							
Класа на ефикасност за сушење со центрифуга на скала од G (најмалку ефикасно) до A (најефикасно)		A	B	A	B	B	B
Максимална брзина на вртење	вртежи/мин.	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Преостаната влага	%	44	53	44	53	53	53
Програмите  <b>COTTON (ПАМУК)</b>  на 60 °C и  <b>COTTON (ПАМУК)</b>  на 40 °C се всушност стандардна програма за памук на 60 °C и стандардна програма за памук на 40 °C. Тие се наменети за чистење на нормално валкани памучни алишта и се најефикасни (во однос на потрошувачка на вода и енергија) за овој вид на алишта. Кај овие програми, вистинската температура на водата може да биде различна од објавената температура. По инсталацијата активирајте го режимот Калибрација (погледнете го делот "Извршете Калибрација (се препорачува)" на страница XX).							
<b>Времетраење на стандардната програма</b>							
Стандардна програма за памук на 60 °C при целосно полнење	мин.	319	319	319	319	312	312
Стандардна програма за памук на 60 °C при делумно полнење	мин.	289	289	259	259	197	197
Стандардна програма за памук на 40 °C при делумно полнење	мин.	289	289	259	259	197	197
Времетраење на режимот на работа (TI)	мин.	2	2	2	2	2	2
<b>Емисии на акустичен шум во воздухот изразени во dB(A) re 1 pW и заокружени на најблискиот цел број за време на перењето и центрифугирањето со стандардната програма за памук на 60 °C при целосно полнење;</b>							
Перење	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Центрифуга	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
<b>Самостојно</b>							

# Specificații tehnice

Conform Reglementării (UE) Nr. 1061/2010

\*\* Asteriscul (asteriscurile) reprezintă modele variate și pot fi diferite (0-9) sau (A-Z).

Samsung								
Denumire model		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****	
Capacitate	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0	
Eficiența energetică pe o scară de la D (cea mai puțin eficientă) la A+++ (cea mai eficientă)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	
Consumul anual de energie (se bazează pe 220 de cicluri de spălare standard pentru programele standard pentru Bumbac la 60 °C și 40 °C cu încărcare completă și parțială și pe consumul în modurile oprit și inactiv . Consumul curent de energie va depinde de modul în care va fi utilizat aparatul.)		kWh/an	130	130	116	116	103	103
Consum de energie								
Programul standard cu încărcare completă Bumbac 60 °C	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52	
Programul standard cu încărcare parțial Bumbac 60 °C	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39	
Programul standard cu încărcare completă Bumbac 40 °C	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39	
Consumul anual ponderat de energie în modul oprit.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	
Consumul anual ponderat de energie în modul inactiv.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	
Consumul anual de energie (se bazează pe 220 de cicluri de spălare standard pentru programele standard pentru bumbac la 60 °C și 40 °C cu încărcare completă și parțială. Consumul efectiv de apă va depinde de modul a utilizare a aparatului.)		l/an	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Clasa de eficiență a centrifugării								
Clasa de eficiență a centrifugării și uscării pe o scară de la G (cea mai puțin eficientă) la A (cea mai eficientă)		A	B	A	B	B	B	
Viteza de centrifugare maximă	rpm	1400	1200	1400	1200	1400	1200	
Umiditate reziduală	%	44	53	44	53	53	53	
Programele  COTTON (BUMBAC)  60 °C și  COTTON (BUMBAC)  40 °C sunt „program standard pentru bumbac 60 °C” și sunt „program standard pentru bumbac 40 °C”. Acestea sunt adecvate pentru a curăța rufele cu grad normal de murdărire și sunt cele mai eficiente (din punct de vedere al consumului de energie și apă) pentru acest tip de rufe. În timpul acestor programe, este posibil ca temperatura reală a apei să difere de temperatura declarată. Rulați modul Calibrare după instalare (consultați secțiunea „Lansați modul Calibrare (recomandat)” de la pagina XX).								
Durata unui program standard								
Programul standard cu încărcare completă Bumbac 60 °C	min	319	319	319	319	312	312	
Programul standard cu încărcare parțial Bumbac 60 °C	min	289	289	259	259	197	197	
Programul standard cu încărcare completă Bumbac 40 °C	min	289	289	259	259	197	197	
Durata modului inactiv (TI)	min	2	2	2	2	2	2	
Emisii de zgomot acustice transmise prin aer exprimate în dB(A) re 1 pW și rotunjite la cel mai apropiată valoare integrală în timpul fazelor de spălare și centrifugare pentru programul standard pentru bumbac 60 °C cu încărcare completă;								
Spălare	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51	
Centrifugare	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74	
Autonom								

# Specifikacij

U skladu sa uredbom (EU) br. 1061/2010

\*\* Zvezdice označavaju varijante istog modela i mogu biti zamenjene brojevima (0-9) ili slovima (A-Z).

Samsung							
Naziv modela		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Kapacitet	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energetska efikasnost na skali od D (najmanje efikasno) do A+++ (najefikasnije)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Godišnja potrošnja električne energije (zasnovana na 220 standardnih ciklusa pranja u programu pamuk na temperaturama od 60 °C i 40 °C za punu ili delimično napunjenu mašinu i potrošnji električne energije kada je mašina isključena ili u režimu pripravnosti. Stvarna potrošnja energije zavisi od načina korišćenja uređaja.)	kWh/godišnje	130	130	116	116	103	103
<b>Potrošnja električne energije</b>							
Standardni program za pamuk na 60 °C, sa punim bubnjem	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standardni program za pamuk na 60 °C, sa delimično napunjenim bubnjem	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standardni program za pamuk na 40 °C sa delimično napunjenim bubnjem	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Prosečna potrošnja struje kad je mašina isključena.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Prosečna potrošnja struje kad je mašina uključena.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Godišnja potrošnja vode (zasnovana na 220 standardnih ciklusa pranja u programu pamuk na temperaturama od 60 °C i 40 °C za punu ili delimično napunjenu mašinu. Stvarna potrošnja vode zavisi od načina korišćenja uređaja.)	l/godišnje	9400	9400	8100	8100	7400	7400
<b>Klasa efikasnosti centrifuge</b>							
Klasa efikasnosti centrifugiranja na skali od G (najmanje efikasno) do A (najefikasnije)		A	B	A	B	B	B
Maksimalna brzina centrifuge	o/min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Zaostala vlaga	%	44	53	44	53	53	53
Programi  COTTON (PAMUK)  60 °C i  COTTON (PAMUK)  40 °C su „standardni program pamuk 60 °C“ i „standardni program pamuk 40 °C“. Namenjani su za prosečno zaprljan pamučni veš i najefikasniji su (u pogledu potrošnje vode i električne energije) za taj tip veša. Stvarna temperatura vode za te programe može da se razlikuje od deklarisanе. Pokrenite režim kalibracije nakon instalacije (pogledajte odeljak „Obavljanje kalibracije (preporučuje se)“ na strani XX).							
<b>Trajanje standardnog programa</b>							
Standardni program za pamuk na 60 °C, sa punim bubnjem	min	319	319	319	319	312	312
Standardni program za pamuk na 60 °C, sa delimično napunjenim bubnjem	min	289	289	259	259	197	197
Standardni program za pamuk na 40 °C sa delimično napunjenim bubnjem	min	289	289	259	259	197	197
Trajanje režima pripravnosti (TI)	min	2	2	2	2	2	2
<b>Emisija buke tokom pranja i centrifugiranja u standardnom programu za pamuk na 60 °C, sa punim bubnjem, izražena u dB(A) re 1 pW i zaokružena na najbližu celobrojnu vrednost;</b>							
Pranje	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Centrifuga	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
<b>Samostojeća</b>							

# Špecifikáci

## V súlade s nariadením (EÚ) č. 1061/2010

„\*“ hviezdičky označujú variantu modelu a môžu mať hodnotu (0-9) alebo (A-Z).

Samsung							
Názov modelu		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****
Kapacita	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0
Energetická účinnosť na mierke D (najmenej účinné) až A+++ (najúčinnnejšie)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++
Ročná spotreba energie (Vychádza z 220 štandardných pracích cyklov programov pre štandardné pranie bavlny pri teplote 60 °C a 40 °C pri plnom a čiastočnom naplnení a spotreby v režimoch zapnutia a vypnutia. Skutočná spotreba energie bude závisieť od spôsobu používania spotrebiča.)	kWh/rok	130	130	116	116	103	103
<b>Spotreba energie</b>							
Štandardný program pre bavlnu 60 °C pri plnej várke	kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Štandardný 60 °C program pre bavlnu pri čiastočnej várke	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Štandardný 40 °C program pre bavlnu pri čiastočnej várke	kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Nameraná spotreba energie režimu vypnutia.	W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Nameraná spotreba energie režimu ponechania v zapnutom stave.	W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Ročná spotreba vody (Vychádza z 220 štandardných pracích cyklov programov pre štandardné pranie bavlny pri teplote 60 °C a 40 °C pri plnom a čiastočnom naplnení. Skutočná spotreba vody bude závisieť od spôsobu používania spotrebiča.)	l/rok	9400	9400	8100	8100	7400	7400
<b>Trieda účinnosti odstreďovania</b>							
Trieda účinnosti sušenia odstreďovaním na mierke od G (najmenej účinné) po A (najúčinnnejšie)		A	B	A	B	B	B
Maximálna rýchlosť odstreďovania	ot./min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Zostatková vlhkosť	%	44	53	44	53	53	53
Programy  COTTON (BAVLNA) 60 °C a  COTTON (BAVLNA) 40 °C znamenajú „štandardný program prania bavlny pri teplote 60 °C“ a „štandardný program prania bavlny pri teplote 40 °C“. Sú vhodné na pranie bežne špinavej bavlnenej bielizne a pre tento typ bielizne (pokiaľ ide o spotrebu vody a energie) sú aj najefektívnejšie. Pri týchto programoch sa môže skutočná teplota vody líšiť od deklarovanej teploty. Po inštalácii spustíte režim kalibrácie (pozrite si časť „Spustenie kalibrácie (odporúča sa)“ na strane XX).							
<b>Dĺžka trvania štandardného programu</b>							
Štandardný program pre bavlnu 60 °C pri plnej várke	min	319	319	319	319	312	312
Štandardný 60 °C program pre bavlnu pri čiastočnej várke	min	289	289	259	259	197	197
Štandardný 40 °C program pre bavlnu pri čiastočnej várke	min	289	289	259	259	197	197
Trvanie ponechania v zapnutom stave (TI)	min	2	2	2	2	2	2
<b>Emisie akustického hluku prenášané vzduchom vyjadrené v dB(A) re 1 pW a zaokrúhlené na najbližšie celé číslo počas fáz prania a odstreďovania pri štandardnom 60 °C bavlnenom programe pri plnej várke;</b>							
Pranie	dB (A) re 1 pW	50	50	49	49	51	51
Odstreďovanie	dB (A) re 1 pW	74	74	74	74	74	74
<b>Voľne stojace</b>							

# Specifikacij

V skladu z Uredbo (EU) št. 1061/2010

\*\* Zvezdica pomeni ime modela različice, ki je lahko sestavljeno iz števk (0–9) in črk (A–Z).

Samsung								
Ime modela		WW9*J54****	WW9*J52****	WW8*J54****	WW8*J52****	WW7*J54****	WW7*J52****	
Zmogljivost	kg	9,0	9,0	8,0	8,0	7,0	7,0	
Razred učinkovitosti na lestvici od D (najmanjša učinkovitost) do A+++ (največja učinkovitost)		A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	A+++	
Letna poraba energije (Izračunana je na osnovi 220 standardnih pranj pri standardnem programu Bombaž pri 60 in 40 °C, pri polnem in delno napolnjenem bobnu ter na osnovi porabe, ko je aparat izklopljen in ko je puščen vklopljen. Dejanska poraba energije je odvisna od načina uporabe aparata.)		kWh/leto	130	130	116	116	103	103
Poraba energije								
Standarden program Bombaž pri 60 °C pri polnem bobnu		kWh	0,65	0,65	0,54	0,54	0,52	0,52
Standarden program Bombaž pri 60 °C pri delno napolnjenem bobnu		kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Standarden program Bombaž pri 40 °C pri delno napolnjenem bobnu		kWh	0,51	0,51	0,48	0,48	0,39	0,39
Ponderirana poraba energije v izklopljenem načinu.		W	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48	0,48
Ponderirana poraba energije v vklopljenem načinu.		W	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00
Letna poraba vode (Izračunana je na osnovi 220 standardnih pranj pri standardnem programu Bombaž pri 60 in 40 °C, pri polnem in delno napolnjenem bobnu. Dejanska poraba vode je odvisna od načina uporabe aparata.)		l/leto	9400	9400	8100	8100	7400	7400
Razred učinkovitosti ožemanja								
Razred učinkovitosti ožemanja/sušenja na lestvici od G (najmanjša učinkovitost) do A (največja učinkovitost)			A	B	A	B	B	B
Največja hitrost vrtenja		vrt/min	1400	1200	1400	1200	1400	1200
Preostala vlaga		%	44	53	44	53	53	53
Programa  COTTON (BOMBAŽ) 60 °C in  COTTON (BOMBAŽ) 40 °C sta "standardni program Bombaž 60 °C" in "standardni program Bombaž 40 °C". Primerna sta za pranje običajno umazanega bombažnega perila in najučinkovitejša za to vrsto perila (glede porabe vode in energije). Pri teh programih se lahko dejanska temperatura vode razlikuje od navedene. Po namestitvi zaženite način umerjanja (glejte razdelek "Zagon umerjanja (priporočeno)" na strani XX).								
Trajanje standardnega programa								
Standarden program Bombaž pri 60 °C pri polnem bobnu		min	319	319	319	319	312	312
Standarden program Bombaž pri 60 °C pri delno napolnjenem bobnu		min	289	289	259	259	197	197
Standarden program Bombaž pri 40 °C pri delno napolnjenem bobnu		min	289	289	259	259	197	197
Trajanje, ko je aparat puščen vklopljen (TI)		min	2	2	2	2	2	2
Izpusti hrupa v zraku, izražen v dB(A) ref 1 pW in zaokrožen na najbližjo celo število, med fazama pranja in ožemanja za standarden program Bombaž pri 60 °C pri polnem bobnu;								
Pranje		dB (A) ref 1 pW	50	50	49	49	51	51
Ožemanje		dB (A) ref 1 pW	74	74	74	74	74	74
Prostostoječ								